



Dodatok č. 2
k Zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, registračné číslo zmluvy:
DOP 2008-SIP001-016/2009 zo dňa 21.09.2009
(ďalej len „dodatok“)

uzatvorenej v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle §15 ods. 1 zák. č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva a v zmysle § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov medzi:

Poskytovateľom

názov : **Ministerstvo hospodárstva SR**
sídlo : Mierová 19, 827 15 Bratislava 212, Slovenská republika
IČO : 00686832
konajúci : Doc. Ing. Ľubomír Jahnátek, CSc.
v zastúpení²
názov : **Národná agentúra pre rozvoj malého a stredného podnikania**
sídlo : Miletičova 23, 821 09 Bratislava
IČO : 308 45 301
DIČ : 2020869279
konajúci : Ing. Milan Jankura – generálny riaditeľ
na základe splnomocnenia zo dňa 10.06.2008 v znení neskorších zmien a doplnkov
poštová adresa¹ :

(ďalej len „Poskytovateľ“)

a

Prijímateľom

názov : **CONTI engineering, s.r.o.**
sídlo : Krátka 241/6, 958 01 Partizánske, Slovenská republika
zapísaný v : Obchodný register Okresného súdu Trenčín, oddiel: Sro, vložka číslo: 20296/R
konajúci : Ing. Pavol Purgát, konateľ
IČO : 44 160 062
DIČ : 2022617575
banka : VÚB, a.s.
číslo účtu (vrátane predčíslia) a kód banky pre refundáciu:
poštová adresa¹ :

(ďalej len „Prijímateľ“)

(Poskytovateľ a Prijímateľ sa označujú ďalej spoločne aj ako „Zmluvné strany.“)

¹ Vyplní sa v prípade, ak je poštová adresa (korešpondenčná adresa) Zmluvnej strany odlišná od adresy jej sídla

² Vyplní sa v prípade, ak zmluvu uzatvára sprostredkovateľský orgán pod riadiacim orgánom, ktorý koná v mene riadiaceho orgánu

Článok I.

Predmet dodatku

1.1 Zmluvné strany sa v zmysle článku 6, ods. 6.1 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. DOP 2008-SIP001-016/2009 zo dňa 21.09.2009 (ďalej len „Zmluva“), dohodli na nasledovných zmenách:

1.1.1 Sídlo Prijímateľa uvedené na titulnej strane Zmluvy, sa z pôvodného sídla „Gen. Svobodu 1830/3A“ mení na nové sídlo „Krátka 241/6“.

1.1.2 Znenie článku 2. ods. 2.1 Zmluvy (Miesto realizácie projektu) sa ruší v plnom rozsahu a nahrádza sa novým miestom realizácie projektu: „Krátka 241/6, Partizánske, Slovenská republika.“

1.1.3 Príloha číslo 2 Zmluvy („Predmet podpory NFP“) sa ruší v plnom rozsahu, a nahrádza sa novou Prílohou číslo 2 Zmluvy, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tohto dodatku.

1.1.4 Príloha číslo 11 Zmluvy („Rozpočet projektu“) sa ruší v plnom rozsahu, a nahrádza sa novou Prílohou číslo 11 Zmluvy, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tohto dodatku.

Článok II.

Ostatné ustanovenia

2.1 Ostatné ustanovenia Zmluvy, ktoré nie sú týmto dodatkom dotknuté svoj obsah nemenia a zostávajú zachované v pôvodnom znení.

Článok III.

Záverečné ustanovenia

3.1 Tento dodatok je uzavretý a nadobúda účinnosť dňom jeho podpisu obidvoma Zmluvnými stranami.

3.2 Tento dodatok je vyhotovený v 7 rovnopisoch, z ktorých Prijímateľ dostane 2 rovnopisy, 4 rovnopisy dostane Poskytovateľ a 1 rovnopis Sociálna implementačná agentúra.

3.3 Zmluvné strany vyhlasujú, že si text dodatku Riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom porozumeli, ich zmluvné prejavy sú dostatočne slobodné, jasné,

určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto dodatku a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpísali.

Za Poskytovateľa v zastúpení,

Za Prijímateľa,

v Bratislave, dňa 2010:

v Partizánskom, dňa 2010:

.....

Ing. Milan Jankura

generálny riaditeľ

NARMSP

.....

Ing. Pavol Purgát

konateľ

CONTI engineering, s.r.o.

PREDMET PODPORY NFP**1. Všeobecné informácie o Projekte**

Názov Projektu	Vytvorenie inovatívnej konštrukčnej kancelárie CONTI engineering, s.r.o.	
Kód ITMS	25110120177	
Operačný program	Konkurencieschopnosť a hospodársky rast	
Spolufinancovaný z	ERDF	
Prioritná os	Inovácie a rast konkurencieschopnosti	
Opatrenie	Inovácie a technologické transfery	
Prioritná téma	Podiel prioritnej témy z celkových výdavkov Projektu (%)	Forma financovania
08 - Iné investície do firiem	-	01 Nenávratná dotácia
Hospodárska činnosť	Podiel hospodárskej činnosti z celkových výdavkov Projektu (%)	Územná oblasť
06 – nešpecifikované výrobné odvetvia	-	01 Mestské

2. Miesto realizácie Projektu

NUTS II	Západné Slovensko
NUTS III	Trenčiansky kraj
Okres	Partizánske
Obec	Partizánske
Ulica	Krátka
Číslo	241/6

3. Ciele Projektu

Cieľ projektu	Vytvorenie konštrukčnej kancelárie dodávajúcej riešenia v oblasti riadenia, vizualizácie, automatizácie a simulácie procesov hlavne pre podniky vyrábajúce strojnotechnologické zariadenia a linky
Špecifický cieľ projektu 1	Obstaranie hardvéru pre činnosť konštrukčnej kancelárie s ťažiskom činnosti vo oblasti radiacích systémov
Špecifický cieľ projektu 2	Obstaranie softvéru pre činnosť konštrukčnej kancelárie s ťažiskom činnosti vo oblasti radiacích systémov
Špecifický cieľ projektu 3	Obstaranie prístrojového a strojného vybavenia realizačného pracoviska

4. Merateľné ukazovatele Projektu

Hodnoty merateľných ukazovateľov sledovanie za roky								
Typ	Názov ¹	MJ	Rok n ²	Východisková hodnota (v roku n)	Plánované hodnoty v roku			
					n+1	n+2	n+3	n+4
Výsledok ³	Nárast tržieb	EUR (Sk)	2008	69.707,23 € (2.100.000,- Sk)	73.026,62 € (2.200.000,- Sk)	96.262,36 € (2.900.000,- Sk)	119.498,11 € (3.600.000,- Sk)	
Dopad ⁴	Počet novovytvorených pracovných miest	Počet	2010	3	0	0	0	
	Nárast pridanej hodnoty	EUR (Sk)	2010	63.201,22 € (1.904.000,- Sk)	66.686,58 € (2.009.000,- Sk)	75.516,17 € (2.275.000,- Sk)	81.325,10 € (2.450.000,- Sk)	

5. Aktivity a príspevok aktivít k výsledkom Projektu¹ Povinné merateľné ukazovatele sú predvyplnené.² V prípade indikátora výsledku „rok n“ predstavuje rok predchádzajúci roku začatia realizácie projektu. V prípade indikátora dopadu „rok n“ predstavuje rok ukončenia realizácie projektu³ Merateľné ukazovatele výsledku vyjadrujúce priamy, hmatateľný efekt intervencie bezprostredne po ukončení realizácie projektu na cieľové skupiny/užívateľov projektu, prostredníctvom ktorých bude sledované a hodnotené dosiahnutie stanovených cieľov projektu.⁴ Ukazovatele dopadu vyjadrujúce dlhodobý efekt intervencie na cieľovú skupinu/užívateľov projektu, ktorý môže nastať aj niekoľko rokov po ukončení realizácie projektu. Je viazaný na výsledky intervencií a prekračuje rámec okamžitých prínosov.

Príloha č. 2 Zmluvy o poskytnutí NFP reg. č. DOP 2008-SIP001-016/2009

Názov aktivity		Väzba na merateľný ukazovateľ výsledku (názov merateľného ukazovateľa výsledku)	Merná jednotka	Počet jednotiek
Hlavné aktivity (číslo / názov)				
1	Aktivita 1 – Doplňenie hardvéru pre projekčné a administratívne činnosti	Nárast tržieb	EUR	96.262,36
2	Aktivita 2 – Doplňenie softvéru pre administratívne činnosti	Nárast tržieb	EUR	96.262,36
3	Aktivita 3 – Vybavenie realizačného pracoviska	Nárast tržieb	EUR	96.262,36

6. Časový rámec realizácie Projektu

Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (MM/RRRR)	Ukončenie realizácie aktivity (MM/RRRR)
Hlavné aktivity (max. 100 znakov pre každú aktivitu)		
Aktivita 1 – Doplňenie hardvéru pre projekčné a administratívne činnosti	09/2009	12/2010
Aktivita 2 – Doplňenie softvéru pre administratívne činnosti	09/2009	12/2010
Aktivita 3 – Vybavenie realizačného pracoviska	09/2009	04/2011
Podporné aktivity		
Riadenie projektu	09/2009	04/2011
Publicita a informovanosť	09/2009	04/2011

7. Rozpočet projektu

Skupina výdavkov	Oprávnené výdavky (v EUR)	Neoprávnené výdavky (v EUR)	Celkové výdavky projektu (v EUR)	Názov aktivity
633002 Materiál Výpočtová technika	968,86	0,00	968,86	
633004 Materiál Prevádzkové stroje, prístroje, zariadenie, technika a náradie	2346,91	0,00	2346,91	
633005 Materiál Špeciálne stroje, prístroje, zariadenie, technika	959,31	0,00	959,31	
633013 Softvér	232,76	0,00	232,76	
713002 Nákup výpočtovej techniky	3971,55	0,00	3971,55	
CELKOVO	8479,39	0,00	8479,39	-

8. Rozpočet realizácie jednotlivých aktivít

Aktivita		Oprávnené výdavky (v EUR)	Neoprávnené výdavky (v EUR)	Výdavky celkovo (v EUR)
Hlavné aktivity (číslo / názov)				
1	Aktivita 1 – Doplňenie hardvéru pre projekčné a administratívne činnosti	4.940,21	0,00	4.940,21
2	Aktivita 2 – Doplňenie softvéru pre administratívne činnosti	232,76	0,00	232,76
3	Aktivita 3 – Vybavenie realizačného pracoviska	3.306,21	0,00	3.306,21
Podporné aktivity				
Riadenie projektu			0,00	
Publicita a informovanosť			0,00	
CELKOVO		8.479,39	0,00	8.479,39

P.č.	Názov výdavku	MJ	Jednotková cena		Počet jednotiek	Celkom		Oprávnený výdavok		Neoprávnený výdavok		Intenzita pomoci		NFP		termín realizácie od
			Jednotková cena v Sk	Jednotková cena v Eur		Celkom v Sk	Celkom v Eur	Oprávnený výdavok v Sk	Oprávnený výdavok v Eur	Neoprávnený výdavok v Sk	Neoprávnený výdavok v Eur			NFP v Sk	NFP v Eur	
1.	Vetkoplošná aramentová tlačiareň pre CAD, max. šírka médiu A1 (610mm), najvyššia kvalita tlače: 2400x1200 dpi, pripojenie USB 2.0, vhodné pre tlač na kancelársky, kriedový, technický papier a fólie, vhodné pre listy i role papiera, rýchlosť farebnej tlače max 34 m2/hod., podporované jazyky: HP-GL2/RTL, CALS/IC4, HP PCL3G/UL	KS	54 593,00	1 812,16	1	54 593,00	1 812,16	54 593,00	1 812,16	0,00	0,00	50,00%		27 296,50	906,08	september 09
2.	Prečítacia zostava, minimálne parametre: CPU: INTEL Core 2 Duo E8500, 8GB DDR2-800 (4x2048), HDD 500GB SATA/300/7200rpm, DVD+RW SATA, NVIDIA Quadro FX1800 768MB PCIe Card, klávesnica, myš (alebo ekvivalent)	KS	32 597,00	1 082,02	1	32 597,00	1 082,02	32 597,00	1 082,02	0,00	0,00	50,00%		16 298,50	541,01	september 09
3.	Farebná laserová tlačiareň A4, minimálne parametre: 10/9 strán/min, USB 2.0, 10700Base-TX, oddelené riadiče	KS	18 400,00	610,77	1	18 400,00	610,77	18 400,00	610,77	0,00	0,00	50,00%		9 200,00	305,38	september 09
4.	Monitor LCD, 22", rozlíšenie 1680x1050, kontrast: 2500:1, jas 300 cd/m2, doba odozvy: 5 ms, farebnosť: 16,7 miliónov farieb, reproduktory: 2 x 1W, stojan: otočný okolo zvislej osi, naklápny, výskovo nastavielny, optická mechanika (D-Sub) a digitálny (DVI) vstupný signál, analógový (D-Sub) a digitálny (DVI) výstupný signál, spotreba ON: 33,4W; zapnuté: <43,9W, OFF: 0W, úsporný režim: 0,9W (alebo ekvivalent)	KS	5 304,00	176,06	1	5 304,00	176,06	5 304,00	176,06	0,00	0,00	50,00%		2 652,00	88,03	september 09
5.	Notebook, minimálne parametre: LCD 15,4", Processor GPT T219600 / Grafická karta ATI® Mobility™ Radeon® HD 3470 XT 256MB / Operačná pamäť 2x2GB DDR3 / HDD 1x500 GB 7200rpm / Optická mechanika DVD-RW / WIFI / Batéria 9 cells / Web kamera / 0.3DV CrystalEye / Bluetooth / Čítačka odtlačkov prstov / Operačný systém Windows Vista + downgrade kit	KS	32 457,00	1 077,38	1	32 457,00	1 077,38	32 457,00	1 077,38	0,00	0,00	50,00%		16 228,50	538,69	september 09
6.	Flexový prístroj, teledón a digitálny záznamník s možnosťou tlače cez počítač, minimálne parametre: rýchlosť modemu: 33,6 kbps, pamäť faxu: 120 strán, voľba na 1 dňok, 9 miest, kódovaná voľba: 100 miest, záznamník papiera: 100 listov, digitálny záznamník s kapacitou pre 30 minút hovorov, uložť max 50 správ.	KS	5 484,00	182,04	1	5 484,00	182,04	5 484,00	182,04	0,00	0,00	50,00%		2 742,00	91,02	september 09
7.	Software MS Office	KS	7 012,00	232,76	1	7 012,00	232,76	7 012,00	232,76	0,00	0,00	50,00%		3 506,00	116,38	september 09
8.	Dielený stôl, zväraná konštrukcia z profilov 40x40mm, min rozmer dosky 1200x600mm, vybavenie: kontajner so zásuvkami, farba: modrá	KS	13 767,00	456,98	1	13 767,00	456,98	13 767,00	456,98	0,00	0,00	50,00%		6 883,50	228,49	september 09
9.	Pracovný stôl, zväraná konštrukcia z profilov 40x40mm, min rozmer dosky 1200x600mm, vybavenie: skrinka s policami, farba: modrá	KS	12 040,00	399,65	1	12 040,00	399,65	12 040,00	399,65	0,00	0,00	50,00%		6 020,00	199,83	september 09
10.	Závesná pracovná skrinka s policami, farba: modrá	KS	5 635,00	187,05	1	5 635,00	187,05	5 635,00	187,05	0,00	0,00	50,00%		2 817,50	93,52	september 09
11.	Univerzálny kovový regál, rozmer jednej sekcie (výška) minimálne 2000x1000x500mm, celková dĺžka minimálne 3000mm, nosnosť min. 250kg na polku, počet polic 5, farba: modrá	KS	10 905,00	361,98	1	10 905,00	361,98	10 905,00	361,98	0,00	0,00	50,00%		5 452,50	180,99	september 09
12.	Dvojkotúčová brúška pre brúsenie nástrojov a dielov, minimálne parametre: priemer kotúčov 150mm, príkon 550 W, otáčky 2850 min., napätie 230 V, 1. kotúč hrubý a 2.kotúč jemný	KS	4 290,00	142,40	1	4 290,00	142,40	4 290,00	142,40	0,00	0,00	50,00%		2 145,00	71,20	september 09
13.	Profesionálny dielený zverák, číusie 125mm, pripavenie na pracovnú dosku skrutkami	KS	4 113,00	136,53	1	4 113,00	136,53	4 113,00	136,53	0,00	0,00	50,00%		2 056,50	68,26	september 09

P.č.	Názov výdavku	MJ	Jednotková cena		Počet jednotiek	Celkom		Oprávnený výdavok		Neoprávnený výdavok		Intenzita pomoci		NFP		termín realizácie	
			Jednotková cena v Sk	Jednotková cena v Eur		Celkom v Sk	Celkom v Eur	Oprávnený výdavok v Sk	Oprávnený výdavok v Eur	Neoprávnený výdavok v Sk	Neoprávnený výdavok v Eur			NFP v Sk	NFP v Eur	termín realizácie od	termín realizácie do
14.	stojanová vrtáčka, minimálne parametre: príkon 750 W, max. vŕtací priemer 20 mm, skrutkovadlo 1 16 mm, kužel vretena Mk 2, vylúčenie vretena (X) 180 mm, posuv vretena 75 mm, max.vzdial. vŕt. od stola (H) 300 mm, max. vzdial. vŕt. od zákl. (H) 490 mm, rozmer stola (a x b) 290 x 290 mm, rozmer základne (A x B) 450 x 270 mm, priemer sĺpka (D) 80 mm, nastavenie rýchlosti klinovým remeňom, 180 - 2740 min.	KS	14 900,00	494,59	1	14 900,00	494,59	14 900,00	494,59	0,00	0,00	50,00%		7 450,00	247,29	september 09	
15.	Pracovný stôl, zdvážaná konštrukcia z profilov najmenej 40x40mm, min rozmer dosky 1200x600mm, vybavenie: rie je, latba, modrá	KS	5 053,00	167,73	1	5 053,00	167,73	5 053,00	167,73	0,00	0,00	50,00%		2 526,50	83,86	september 09	
16.	Revízný merací prístroj, minimálne parametre: Isolovaný odpor nariadeným napätím v rozsahu: 50 ÷ 1000 V, testovanie preťažou (test varistorov) napätím min. 200 mA, impedanciu ochrannej súdky do 20 Ω, vnútorný odpor siete 230/400 V do 20 Ω, skratový prúd do 10 kA, impedanciu ochrannej súdky za prúdovým chráničom bez jeho vybavenia až do 1500 Ω, vypínací čas prúdového chrániča v rozsahu do 500 ms pri IN, 2IN a 5IN, meranie dotykového napätia prechodom 49% menovitého vybavovacieho prúdu bez vybavenia prúdového chrániča, vybavovací prúd prúdového chrániča meraný plynuie narastajúcim prúdom 0.4 ÷ 1.4 IN, napätie AC/DC do 750/1000 V, frekvenciu napätia siete, zemný odpor pomocou sond do 10 kΩ, prenos meraných veličín do PC	KS	28 900,00	959,30	1	28 900,00	959,30	28 900,00	959,30	0,00	0,00	50,00%		14 450,00	479,65	september 09	
Celkom			255 450,00	8 479,39	16,00	255 450,00	8 479,39	255 450,00	8 479,39	0,00	0,00			127 725,00	4 239,69		

realizácie	
termín realizácie	do
december 10	
december 10	
december 10	
december 10	
december 10	
december 10	
december 10	
december 10	
december 10	
december 10	
december 10	
december 10	
december 10	
december 10	

realizácie
termín realizácie do
december 10
december 10
december 10